

Distr.: General
4 October 2019
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة الرابعة والسبعون

البند ١٣٥ من جدول الأعمال

الميزانية البرنامجية المقترحة لعام ٢٠٢٠

الميزانية البرنامجية المقترحة لعام ٢٠٢٠

الجزء الثاني

الشؤون السياسية

الباب ٣

الشؤون السياسية

البعثات السياسية الخاصة

بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان

التقرير السادس للجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية عن الميزانية البرنامجية

المقترحة لعام ٢٠٢٠

أولا - مقدمة

١ - نظرت اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية في تقرير الأمين العام عن التقديرات المتعلقة بالبعثات السياسية الخاصة والمساعدات الحميدة والمبادرات السياسية الأخرى التي تأذن بها الجمعية العامة و/أو مجلس الأمن الذي يتضمن الاحتياجات المقترحة من الموارد لعام ٢٠٢٠ لبعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان (A/74/6 (Sect. 3)/Add.5 و A/74/6 (Sect. 3)/Add.5/Corr.1). واجتمعت



الرجاء إعادة استعمال الورق



اللجنة أثناء نظرها في التقرير مع ممثلي الأمين العام الذين قدموا معلومات وإيضاحات إضافية، اختتموها برودود خطية وردت في ١٦ أيلول/سبتمبر ٢٠١٩.

٢ - ويقدم الأمين العام، في الإضافة ١ للباب ٣، الشؤون السياسية، من تقريره عن الميزانية البرنامجية المقترحة لعام ٢٠٢٠ (A/74/6 (Sect.3)/Add.1)، استعراضاً عاماً للاحتياجات المقترحة من الموارد للعام ٢٠٢٠ لما عدده ٣٧ من البعثات السياسية الخاصة والمسائل الشاملة ذات الصلة. وترد معلومات مفصلة عن كل بعثة من البعثات السياسية الخاصة في خمس إضافات للباب ٣ من الميزانية البرنامجية المقترحة^(١) وتعطي الإضافات الاحتياجات المحددة المتعلقة بالمجموعات المواضيعية الأولى إلى الثالثة، وبالبعثتين الأكبر حجماً، وهما بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان وبعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى العراق. وترد تعليقات اللجنة الاستشارية وتوصياتها ذات الطابع الشامل المتعلقة بجميع البعثات السياسية الخاصة في تقريرها الرئيسي عن التقديرات المتعلقة بالبعثات السياسية الخاصة (A/74/7/Add.1)، بينما تُعطي تعليقات اللجنة وتوصياتها بشأن الميزانيات المقترحة للمجموعات المواضيعية الأولى إلى الثالثة وبعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان وبعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى العراق في تقاريرها ذات الصلة^(٢). ويشير الأمين العام أيضاً إلى أنه سيقدم إلى الجمعية العامة مقترحات منفصلة بشأن أي احتياجات إضافية تنشأ عن الولايات الإضافية أو التغييرات التي تطرأ على الولايات، بما في ذلك الاحتياجات اللازمة في عام ٢٠٢٠ لبعثة الأمم المتحدة لدعم اتفاق الحديدة (المجموعة المواضيعية الثالثة) (A/74/6 (Sect.3)/Add.1، الفقرتان ٥ و ١٤). وأبلغت اللجنة، عند الاستفسار، بأن الاحتياجات من الموارد لمكتب الأمم المتحدة المتكامل في هايتي (المجموعة المواضيعية الثالثة)، الذي سيُنشأ في ١٦ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٩ عملاً بقرار مجلس الأمن ٢٤٧٦ (٢٠١٩)، ستُقدّم على حدة. وسترد تعليقات اللجنة وتوصياتها المتصلة بتلك المقترحات الإضافية للميزانية في تقاريرها ذات الصلة.

٣ - وفي تقريرها الأول عن الميزانية البرنامجية المقترحة لعام ٢٠٢٠ (A/74/7)، الفصل الأول، الجزء ألف)، قدمت اللجنة الاستشارية تعليقات وتوصيات بشأن الميزانية والمنهجية والشكل وطريقة العرض، وهي تنطبق أيضاً على تقارير الأمين العام عن التقديرات المتعلقة بالبعثات السياسية الخاصة (A/74/6 (Sect.3)/Add.2-6).

ثانياً - أداء الميزانية لعامي ٢٠١٨ و ٢٠١٩ والاحتياجات من الموارد لعام ٢٠٢٠

ألف - الولاية وافتراسات التخطيط

٤ - على النحو المشار إليه في تقرير الأمين العام، مدد مجلس الأمن في قراره ٢٤٦٠ (٢٠١٩) ولاية بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان حتى ١٧ أيلول/سبتمبر ٢٠١٩. وجدد المجلس في قراره ٢٤٨٩ (٢٠١٩) ولاية البعثة حتى ١٧ أيلول/سبتمبر ٢٠٢٠. وحسبما ذكره الأمين العام، ستظل أفغانستان تواجه تحديات أخرى على الصعيد السياسي والأمني والاجتماعي - الاقتصادي والإنساني وفي

(١) A/74/6 (Sect.3)/Add.2 و A/74/6 (Sect.3)/Add.3 و A/74/6 (Sect.3)/Add.4 و A/74/6 (Sect.3)/Add.5 و A/74/6 (Sect.3)/Add.6 و A/74/6 (Sect.3)/Add.5/Corr.1.

(٢) A/74/7/Add.2 و A/74/7/Add.3 و A/74/7/Add.4 و A/74/7/Add.5 و A/74/7/Add.6.

مجال حقوق الإنسان في عام ٢٠٢٠. ويرد وصف لأولويات وافتراضات التخطيط للبعثة لعام ٢٠٢٠، وأوجه تعاونها مع الكيانات الأخرى، في الفقرات من ٩ إلى ١٢ من تقرير الأمين العام.

٥ - ويشير الأمين العام إلى أن البعثة تتولى مسؤولية دعم شعب وحكومة أفغانستان في تحقيق السلام والاستقرار، وستواصل القيام بدور في دعم السلام والاستقرار، وفي تنسيق الجهود المدنية الدولية في دعم الأولويات الوطنية، وفقا لعقد التحول (٢٠١٥-٢٠٢٤) (Sect. 3/Add.5/A/74/6)، الفقرتان ١ و ٢). وتركز استراتيجية البعثة لعام ٢٠٢٠ على دعم عملية للسلام يكون فيها زمام المبادرة بيد الأفغان. وتمشيا مع خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠، ستشجع البعثة تطوير الهياكل الأساسية اللازمة لتحقيق التنمية الاجتماعية والاقتصادية الطويلة الأمد، وستقوم أيضا بزيادة الدعم الذي تقدمه لبناء قدرات المؤسسات الوطنية (المرجع نفسه، الفقرة ٩). وفيما يتعلق بالتنسيق والاتصال بين الوكالات، لا تزال البعثة تعمل مع فريق الأمم المتحدة القطري على تعزيز المواءمة والكفاءة والفعالية فيما بين برامج الأمم المتحدة في أفغانستان (المرجع نفسه الفقرة ١٣). وعلاوة على ذلك، فإن الوجود الميداني للبعثة سيظل مسألة ذات أهمية محورية في تنفيذ ولاية البعثة، بما في ذلك من خلال التواصل مع السكان في المناطق النائية وفي البيئات الأمنية الصعبة (المرجع نفسه، الفقرة ٦١).

باء - أداء الميزانية لعامي ٢٠١٨ و ٢٠١٩

٦ - يرد في الجدول ١ أدناه موجز للاحتياجات من الموارد المقترحة لعام ٢٠٢٠ لبعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان، بالمقارنة مع الموارد المعتمدة لعام ٢٠١٩ ونفقات عام ٢٠١٨.

الجدول ١

أداء الميزانية ومجموع الاحتياجات من الموارد (مخصوما منه الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين)

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

الفرق	٢٠٢٠	٢٠١٩	٢٠١٨	
الاحتياجات غير عام ٢٠٢٠ مقابل عام ٢٠١٩ (زيادة/نقصان)	مجموع الاحتياجات المتكررة	الاعتمادات	النفقات	فئة الإنفاق
(٢)-(٣)=(٥)	(٤)	(٢)	(١)	
-	-	٤١,٥	١١١,٣	تكاليف الأفراد العسكريين وأفراد الشرطة
(١ ٩٥٠,٣)	-	٩٦ ٣٢٠,٩	١٠١ ٤٤٥,٣	تكاليف الموظفين المدنيين
(٢ ٥٤٩,٧)	٤٤٤,١	٤١ ٨٣٢,٤	٣٨ ١٥٤,٩	التكاليف التشغيلية
(٤ ٥٠٠,٠)	٤٤٤,١	١٣٦ ١٩٤,٨	١٣٩ ٧١١,٥	مجموع الاحتياجات

٧ - وعند الاستفسار، أبلغت اللجنة الاستشارية بنفقات البعثة في عام ٢٠١٩ حتى ٣٠ حزيران/يونيه، حيث بلغت تلك النفقات ١٠٠ ٨٨٥ ٦٤ دولار، بالمقارنة مع المخصصات البالغ قدرها ٨٠٠ ٦٩٤ ١٤٠ دولار. وتأمل اللجنة الاستشارية في أن يقدم الأمين العام معلومات مستكملة عن نفقات عام ٢٠١٩ إلى الجمعية العامة عند نظرها في هذا التقرير.

جيم - الاحتياجات من الموارد لعام ٢٠٢٠

٨ - كما هو مبين في الجدول ١ أعلاه، تبلغ الاحتياجات من الموارد المقترحة لبعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان في عام ٢٠٢٠ ما قدره ٨٠٠ ١٩٤ ١٣٦ دولار، وهو ما يمثل نقصانا قدره ٥٠٠ ٠٠٠ دولار، أو بنسبة ٣,٢ في المائة، مقارنة بالموارد المعتمدة لعام ٢٠١٩. ويرد في الفرع الأول من تقرير الأمين العام موجز للعوامل الرئيسية المتسببة في نشوء الفروق بين الموارد المعتمدة لعام ٢٠١٩ والموارد المقترحة لعام ٢٠٢٠.

١ - الأفراد العسكريون وأفراد الشرطة

٩ - تبلغ الاحتياجات المقدرة للأفراد العسكريين وأفراد الشرطة لعام ٢٠٢٠ ما قدره ٥٠٠ ٤١ دولار، دون أي تغيير مقارنة بالاعتماد المخصص لعام ٢٠١٩، لتغطية التكاليف المتعلقة بنشر وظيفة واحدة لكبير المستشارين العسكريين (المرجع نفسه، الفقرة ٦٦). وتوصي اللجنة الاستشارية بأن توافق الجمعية العامة على مقترحات الأمين العام بشأن احتياجات البعثة من الأفراد العسكريين لعام ٢٠٢٠.

٢ - الموظفون المدنيون

الجدول ٢

الاحتياجات من الموظفين

الرتب	عدد الوظائف	
١ وأ ع، ٢ أ ع م، ١ مد-٢، ٧ مد-١، ٢٨ ف-٥، ٥٧ ف-٤، ٦١ ف-٣، ٧ ف-٢، ١٤٥ خ م، ١ خ ع (ر أ)، ١٢٤ م ف و، ٧٠٩ ر م، ٦٨ م أ م	١ ٢١١	الوظائف المعتمدة لعام ٢٠١٩
١ وأ ع، ٢ أ ع م، ١ مد-٢، ٧ مد-١، ٢٨ ف-٥، ٥٥ ف-٤، ٥٨ ف-٣، ٦ ف-٢، ١٤٢ خ م، ١ خ ع (ر أ)، ١٢٥ م ف و، ٧١٠ ر م، ٦٨ م أ م	١ ٢٠٤	الوظائف المقترحة لعام ٢٠٢٠
١ ف-٥، ٢ م ف و، ١ ر م	٤	الوظائف الجديدة المقترحة
١ ف-٥، ٢ ف-٤، ٣ ف-٣، ١ ف-٢، ٣ خ م، ١ م ف و	١١	الوظائف المقترح إلغاؤها

اختصارات: أ ع م: أمين عام مساعد؛ أ ع: وكيل أمين عام؛ خ م: الخدمة الميدانية؛ خ ع (ر أ): فئة الخدمات العامة (الرتب الأخرى)؛ ر م: الرتبة المحلية؛ م ف و: موظف في وطني؛ م أ م: متطوعو الأمم المتحدة.

١٠ - ويرد موجز للاحتياجات من الموظفين والتغييرات المقترحة في الفقرات ٣٢ إلى ٣٥ والجدول ٤ من تقرير الأمين العام ومرفقيه الأول والثاني. وعلى النحو المبين بإيجاز في الجدول ٢ أعلاه، يمثل مجموع الوظائف المؤقتة المقترحة وهو ١ ٢٠٤ وظائف، منها ٣٠١ من الوظائف الدولية (١٥٨ من الفئة الفنية وما فوقها، و ١٤٢ من فئة الخدمة الميدانية، ووظيفة واحدة من فئة الخدمات العامة (الرتب الأخرى))، و ٨٣٥ من الوظائف الوطنية (١٢٥ وظيفة فنية وطنية و ٧١٠ من فئة الرتبة المحلية)، و ٦٨ من متطوعي الأمم المتحدة، نقصانا صافيا قدره ٧ وظائف بالمقارنة مع عدد الوظائف المعتمدة لعام ٢٠١٩. وترد الخرائط التنظيمية التي تبين رتب ومستويات الوظائف المقترحة في المرفق الثالث لتقرير الأمين العام. ويرد

في المرفق الثاني للتقرير التوزيع المقترح للوظائف المؤقتة حسب الموقع، وهو ما يمكن إيجازه على النحو التالي:

- (أ) مقر بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان في كابول: ٧٤٦ وظيفة مؤقتة؛
- (ب) ستة مكاتب إقليمية: ٢٧٣ وظيفة مؤقتة؛
- (ج) خمسة مكاتب على مستوى الولايات: ١٣١ وظيفة مؤقتة؛
- (د) مكتب دعم بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان في الكويت ومكتب الدعم المشترك في الكويت: ٤٠ وظيفة مؤقتة؛
- (هـ) مكتب الاتصال في إسلام آباد وطهران: ٩ وظائف مؤقتة؛
- (و) الدعم في المقر: ٥ وظائف مؤقتة.

١١ - ويشير الأمين العام إلى أن التغييرات المقترح إدخالها على جدول الوظائف تشمل ما يلي: (أ) إلغاء ١١ وظيفة (٧ من الفئة الفنية، و ٣ من فئة الخدمة الميدانية، وواحدة من الفئة الفنية الوطنية) (المرجع نفسه، الفقرات ٢٨ و ٣٤ و ٣٥ و ٣٩ و ٤٦ و ٥٤ و ٦٤ و ٦٨ و ٧٠)؛ (ب) إنشاء ٤ وظائف مؤقتة (١ من الفئة الفنية، و ٢ من الفئة الفنية الوطنية، و ١ من الرتبة المحلية) (المرجع نفسه، الفقرات ٢٧ و ٢٨ و ٣٢ و ٣٤ و ٣٥ و ٣٩ و ٤٣ و ٥٦ و ٥٨ و ٦٧ و ٦٩ و ٧٠)؛ (ج) نقل ١١ وظيفة مؤقتة وإعادة ندب وظيفة واحدة، وذلك أساساً في إطار هيكل دعم البعثة (المرجع نفسه، الفقرات ٣٤ و ٣٥ و ٤٣ و ٥٢ و ٥٤ و ٥٦ و ٥٨).

١٢ - ومن الوظائف الأربع المذكورة أعلاه المقترح إنشاؤها وظيفة موظف أقدم للشؤون السياسية (ف-٥)، في مكتب السلام والمصالحة، الهدف منها توسيع نطاق المساعي الحميدة التي تقوم بها البعثة دعماً لعملية السلام في أفغانستان (المرجع نفسه، الفقرة ٤٣ (ج)).

١٣ - وأبلغت اللجنة الاستشارية، عند الاستفسار، أن مسؤوليات ثلاث وظائف من الوظائف الـ ١١ المقترح إلغاؤها، وهي موظف أقدم لتخطيط البعثة (ف-٥) وموظف تنسيق (ف-٤) وموظف معاون لشؤون التنسيق (موظف فني وطني)، سيُضطلع بها فيما بعد من خلال القدرات التي يجري إنشاؤها في مكتب المنسق المقيم، بتمويل من الصندوق الاستثماري المحدد الغرض (انظر أيضاً الفقرة ١٤ أدناه).

نظام المنسقين المقيمين

١٤ - يعرض الأمين العام الاحتياجات من الموظفين لمكتب نائب الممثل الخاص للأمين العام (لشؤون التنمية) (المنسق المقيم/منسق الشؤون الإنسانية)، في إطار ركيزة التنمية، في الجدول ٨ من تقريره. ويشير الأمين العام في المرفق الرابع لتقريره إلى أن المكتب، الذي يوجد في مقر البعثة، ينسق الأنشطة الإنمائية التي تقوم بها الأمم المتحدة ويقدم التوجيه لجميع الوكالات والصناديق والبرامج في أفغانستان في إطار هيكل متكامل. وعلى النحو المبين في المرفق الرابع لتقرير الأمين العام، يقدم مكتب التنسيق الإنمائي، عن طريق الصندوق الاستثماري المحدد الغرض، مبلغاً قدره ٦٠٠ ٣٨١ دولار في إطار التمويل اللازم لعام ٢٠١٩ لتغطية تكاليف وظيفة برتبة ف-٥، ووظيفة أخرى برتبة ف-٤، وثلاث وظائف من الفئة الفنية الوطنية، إضافة إلى تكاليف التوظيف في الفترة الانتقالية وتمويل أنشطة التنسيق في البعثة.

واللجنة الاستشارية ترحب بالجهود التي تبذلها البعثة لاستعراض وتعديل احتياجاتها من الموظفين نتيجة لتنفيذ إصلاحات نظام المنسقين المقيمين والأحكام ذات الصلة من قرار الجمعية العامة ٢٧٩/٧٢. وتعرض اللجنة تعليقاتها وتوصياتها فيما يتعلق بنظام المنسقين المقيمين في تقريرها الرئيسي عن التقديرات المتعلقة بالبعثات السياسية الخاصة (A/74/7/Add.1).

الوظائف الشاغرة

١٥ - لقد أبلغت اللجنة الاستشارية، عند الاستفسار، بأن ما مجموعه ٤١ وظيفة كانت شاغرة في ٢٣ تموز/يوليه ٢٠١٩، منها ٨ وظائف من الفئة الفنية (٢ ف-٥، و ٢ ف-٤، و ٤ ف-٣)، و ٧ من فئة الخدمة الميدانية، و ١٧ من الرتبة المحلية (منها وظيفتان تابعتان لمكتب الدعم المشترك في الكويت)، و ٥ من الفئة الفنية الوطنية، و ٤ من متطوعي الأمم المتحدة. ولم تظل أي من هذه الوظائف شاغرة لأكثر من سنتين.

بدل الوظيفة الخاص

١٦ - عند الاستفسار، أبلغت اللجنة الاستشارية بأن هناك خمس وظائف يشغلها حالياً بشكل مؤقت موظفون يحصلون على بدل الوظيفة الخاص، أربعة منهم لفترة زادت عن العام الواحد، وأنه قد صدرت في هذا الصدد إعلانات عن ثلاث وظائف شاغرة. وتناقش اللجنة استخدام بدل الوظيفة الخاص مرة أخرى في تقريرها عن الميزانية البرنامجية المقترحة لعام ٢٠٢٠ (A/74/7)، الفصل الأول، الفقرات ٩٠ إلى ٩٤). وتتوقع اللجنة أن يتم إنجاز عمليات التوظيف دون مزيد من التأخير في الوظائف التي يشغلها لفترة طويلة موظفون يحصلون على بدل الوظيفة الخاص.

١٧ - واللجنة الاستشارية، وإذ تضع في اعتبارها تعليقاتها وتوصياتها الواردة في الفقرات أعلاه، توصي بأن توافق الجمعية العامة على مقترحات الأمين العام بشأن ملاك موظفي البعثة لعام ٢٠٢٠.

٣ - التكاليف التشغيلية

١٨ - تبلغ الاحتياجات من الموارد المقترحة لتغطية التكاليف التشغيلية في عام ٢٠٢٠ ما مقداره ٤٠٠ ٨٣٢ ٤١ دولار، وهو ما يمثل نقصانا قدره ٧٠٠ ٥٤٩ ٢ دولار، أو بنسبة ٥,٧ في المائة، مقارنة بالموارد المعتمدة لعام ٢٠١٩. وقد زُودت اللجنة الاستشارية بمعلومات عن التكاليف التشغيلية للبعثة، بما في ذلك نفقات عام ٢٠١٨، واعتمادات عام ٢٠١٩، والاحتياجات المقترحة لعام ٢٠٢٠، على النحو المبين في الجدول ٣ أدناه.

الجدول ٣

بعثة تقديم المساعدة إلى أفغانستان: التكاليف التشغيلية

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

الفرق	٢٠٢٠	٢٠١٩	٢٠١٨	
النفقات	الاعتمادات	مجموع الاحتياجات المتكررة	الاحتياجات غير المتكررة	الفرق
(١)	(٢)	(٣)	(٤)	(٥) = (٣) - (٢)
فئة الإنفاق				
التكاليف التشغيلية				
١ - الخبراء	-	-	-	-
٢ - الخبراء الاستشاريون والخدمات الاستشارية	١١١,٤	١٨٦,٨	١٧٦,٣	(١٠,٥)
٣ - السفر في مهام رسمية	١ ٢٨٢,٠	١ ٤٠٦,٨	١ ٣٣٣,٠	(٧٣,٨)
٤ - المرافق والبنى التحتية	٢٢ ٥٩٥,٩	٢٤ ٣٢٦,٨	٢٤ ٠٥١,٠	٢٥٥,٠
٥ - النقل البري	٢٩٤,١	٧٣٠,٠	٦٩٠,٥	(٣٩,٥)
٦ - العمليات الجوية	٨ ٥١١,٣	٨ ٧٤١,٩	٧ ٥٩١,٠	(١ ١٥٠,٩)
٧ - العمليات البحرية	-	-	-	-
٨ - تكنولوجيا الاتصالات والمعلومات	٤ ٤٣٦,٩	٧ ١١٦,٨	٦ ٤٩٨,٠	١٢٥,٠
٩ - الخدمات الطبية	(٢٤,١)	٢٨٥,٥	٢٢٧,١	(٥٨,٤)
١٠ - المعدات الخاصة	-	-	-	-
١١ - اللوازم والخدمات والمعدات الأخرى	٩٤٧,٤	١ ٥٨٧,٥	١ ٢٦٥,٥	٦٤,١
١٢ - المشاريع السريعة الأثر	-	-	-	-
المجموع	٣٨ ١٥٤,٩	٤٤ ٣٨٢,١	٤١ ٨٣٢,٤	٤٤٤,١
				(٢ ٥٤٩,٧)

السفر في مهام رسمية

١٩ - تبلغ الموارد المقترحة للسفر في مهام رسمية ما قدره ١ ٣٣٣ ٠٠٠ دولار، وهو ما يمثل نقصاناً بمبلغ ٧٣ ٨٠٠ دولار، أو بنسبة ٥,٢٤ في المائة، مقارنة بمبلغ ١ ٤٠٦ ٨٠٠ دولار المعتمد لعام ٢٠١٩. وتشير المعلومات المقدمة إلى اللجنة الاستشارية إلى أن النفقات المتعلقة بالسفر في مهام رسمية في عام ٢٠١٨ كان مقدارها ١ ٢٨٢ ٠٠٠ دولار. وأبلغت اللجنة عند الاستفسار بأن نفقات عام ٢٠١٩ بلغت في ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٩ ما مقداره ٣٣٠ ٥٠٠ دولار، أو ٢٣,٥ في المائة من مجموع الاعتمادات. وبالنظر إلى مستوى الإنفاق في عام ٢٠١٨، وخلال الأشهر الستة الأولى من عام ٢٠١٩، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض مقداره ٣٩ ٩٩٠ دولاراً (٣ في المائة) من الموارد المقترحة للسفر في مهام رسمية.

المرافق والبنى التحتية

٢٠ - تبلغ الموارد المقترحة للمرافق والبنى التحتية ما قدره ٢٤ ٠٥١ ٠٠٠ دولار، وهو ما يمثل نقصاناً بمبلغ ٢٧٥ ٨٠٠ دولار، أو بنسبة ١,١ في المائة، مقارنة بمبلغ ٢٤ ٣٢٦ ٨٠٠ دولار المعتمد

لعام ٢٠١٩. وتشير المعلومات المقدمة إلى اللجنة الاستشارية إلى أن النفقات المتعلقة بالمرافق والبنى التحتية في عام ٢٠١٨ كان مقدارها ٩٠٠ ٥٩٥ ٢٢ دولار. وأبلغت اللجنة عند الاستفسار بأن نفقات عام ٢٠١٩ بلغت في ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٩ ما مقداره ٩٨٧ ٧٠٠ دولار، أو ٤١,١ في المائة من مجموع الاعتمادات. وتلاحظ اللجنة مما ورد عليها من معلومات نقصا كبيرا في الإنفاق عن المعتمد في الميزانية في عدد من الحالات خلال الأشهر الستة الأولى من عام ٢٠١٩، بما في ذلك تحت بنود اقتناء اللوازم الهندسية (إنفاق نسبته ٢٤,٩ في المائة)، ومعدات المكاتب (إنفاق نسبته ٠,٦ في المائة)، وخدمات الصيانة (إنفاق نسبته ٢٠,١ في المائة)، وقطع الغيار واللوازم (إنفاق نسبته ٨ في المائة). وبالنظر إلى مستوى الإنفاق في عام ٢٠١٨ وخلال الأشهر الستة الأولى من عام ٢٠١٩، وبالنظر إلى نقص استخدام الموارد المستمر منذ عام ٢٠١٤ (انظر أيضا A/73/498/Add.4، الفقرة ١٨)، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض الموارد المقترحة للمرافق والبنى التحتية بمبلغ ٥٣٠ ٧٢١ دولارا (٣ في المائة). وعلاوة على ذلك، تؤكد اللجنة ممن جديد أنه ينبغي تحسين دقة مقترحات الميزانية في المستقبل، بالنظر إلى النقص المتكرر في استخدام الموارد المعتمدة تحت بند المرافق والبنى التحتية.

النقل البري

٢١ - تبلغ الموارد المقترحة للنقل البري ما قدره ٦٩٠ ٥٠٠ دولار، وهو ما يمثل نقصانا بمبلغ ٣٩ ٥٠٠ دولار، أو بنسبة ٥,٤ في المائة، مقارنة بمبلغ ٧٣٠ ٠٠٠ دولار المعتمد لعام ٢٠١٩. وتشير المعلومات المقدمة إلى اللجنة الاستشارية إلى أن النفقات المتعلقة بالنقل البري في عام ٢٠١٨ كان مقدارها ١٠٠ ٢٩٤ دولار. وأبلغت اللجنة عند الاستفسار بأن نفقات عام ٢٠١٩ بلغت في ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٩ ما مقداره ٣٥ ٢٠٠ دولار، أو ٤,٨ في المائة من مجموع الاعتمادات. وبالنظر إلى مستوى الإنفاق في عام ٢٠١٨، وخلال الأشهر الستة الأولى من عام ٢٠١٩، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض مقداره ٥٢٥ ٣٤ دولارا (٥ في المائة) من الموارد المقترحة للنقل البري.

تكنولوجيا الاتصالات والمعلومات

٢٢ - تبلغ الموارد المقترحة لتكنولوجيا المعلومات والاتصالات ٦٤٩٨ ٠٠٠ دولار، وهو ما يمثل انخفاضا قدره ٦١٨ ٨٠٠ دولار، أو بنسبة ٨,٧ في المائة، مقارنة بمبلغ ٧١٦ ٨٠٠ دولار المعتمد لعام ٢٠١٩. ويشير الأمين العام إلى أن الموارد المقترحة لعام ٢٠٢٠ تشمل مبلغا قدره ١١١٠ ٢٠٠ دولار لتغيير ٦٠ في المائة من معدات تكنولوجيا المعلومات التي تجاوزت مدة صلاحيتها للاستعمال. وتشير المعلومات المقدمة إلى اللجنة الاستشارية إلى أن النفقات المتعلقة بتكنولوجيا المعلومات والاتصالات في عام ٢٠١٨ كان مقدارها ٤٣٦ ٩٠٠ دولار. وأبلغت اللجنة عند الاستفسار بأن نفقات عام ٢٠١٩ بلغت في ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٩ ما مقداره ١٢٣ ٤٠٠ دولار، أو ١٥,٨ في المائة من مجموع الاعتمادات. وتلاحظ اللجنة مما ورد عليها من معلومات نقصا كبيرا في الإنفاق عن المعتمد في الميزانية في عدد من الحالات خلال الأشهر الستة الأولى من عام ٢٠١٩، بما في ذلك تحت بنود معدات تكنولوجيا المعلومات والاتصالات (إنفاق نسبته ٣,٨ في المائة)، وخدمات الاتصالات السلكية واللاسلكية والشبكات (إنفاق نسبته ١٣,٧ في المائة)، وقطع الغيار (إنفاق نسبته ٣,٣ في المائة)، والبرامجيات والتراخيص والرسوم (إنفاق نسبته ١٤,٦ في المائة)، وخدمات الإعلام والنشر (إنفاق نسبته ٢٧,٩ في المائة). وبالنظر إلى مستوى الإنفاق في عام ٢٠١٨، وخلال الأشهر الستة الأولى من

عام ٢٠١٩، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض مقداره ٩٤٠ ١٩٤ دولارا (٣ في المائة) من الموارد المقترحة لتكنولوجيا المعلومات والاتصالات.

اللوازم والخدمات والمعدات الأخرى

٢٣ - تبلغ الموارد المقترحة للوازم والخدمات والمعدات الأخرى ما قدره ١ ٢٦٥ ٥٠٠ دولار، وهو ما يمثل نقصانا بمبلغ ٣٢٢ ٠٠٠ دولار، أو بنسبة ٢٠,٣ في المائة، مقارنةً بمبلغ ١ ٥٨٧ ٥٠٠ دولار المعتمد لعام ٢٠١٩. وتشير المعلومات المقدمة إلى اللجنة الاستشارية إلى أن النفقات المتعلقة باللوازم والخدمات والمعدات الأخرى في عام ٢٠١٨ كان مقدارها ٩٤٧ ٤٠٠ دولار. وأُبلغت اللجنة عند الاستفسار بأن نفقات عام ٢٠١٩ بلغت في ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٩ ما مقداره ٤٢٣ ٢٠٠ دولار، أو ٢٦,٧ في المائة من مجموع الاعتمادات. وتلاحظ اللجنة مما ورد عليها من معلومات أن النفقات المتعلقة بالشحن والتكاليف ذات الصلة في عام ٢٠١٨ بلغت ما مقداره ٩٨٨ ٩٠٠ دولار، وأنه خلال الأشهر الستة الأولى من عام ٢٠١٩ لم ينفق سوى ١٦٩ ٢٠٠ دولار، أو ١٦,٥ في المائة، من مبلغ ١ ٠٢٤ ٥٠٠ دولار المعتمد. وتبلغ الموارد المقترحة لعام ٢٠٢٠ في إطار بند الشحن والتكاليف ذات الصلة ما قدره ٧٨٨ ١٠٠ دولار. وبالنظر إلى مستوى الإنفاق في عام ٢٠١٨، وخلال الأشهر الستة الأولى من عام ٢٠١٩، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض مقداره ٤٠٥ ٣٩٠ دولارا (٥ في المائة) من الموارد المقترحة لتكاليف الشحن الأخرى والتكاليف ذات الصلة.

مكتب الدعم في الكويت ومكتب الدعم المشترك في الكويت

٢٤ - ترد في الفقرتين ٥٩ و ٦٠ من تقرير الأمين العام المعلومات المتعلقة بترتيبات تقاسم التكاليف والتعاون في مجالات الدعم فيما يتعلق بمكتب الدعم المشترك في الكويت الذي يمول في إطار ميزانية بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان. وترد الاحتياجات من الموارد المطلوبة لعنصر مكتب الدعم المشترك الذي يمول في إطار ميزانية بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى العراق في ملزمة الميزانية الخاصة ببعثة تقديم المساعدة إلى العراق (A/74/6 (Sect. 3)/Add.6). وتكرر اللجنة الاستشارية التأكيد على أن مكتب الدعم المشترك في الكويت أنشئ في البداية اعتبارا للحالة الأمنية في العراق، وتم توسيعه بعد ذلك لكي يضطلع ببعض مهام الدعم المقدمة لبعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان وبعثات أخرى (A/72/371، الفقرتان ٧١ و ٧٢). وتكرر اللجنة التأكيد على أنه، وفقا لقرار الجمعية العامة ٢٤٨/٧٠ ألف، يجب أن توافق الجمعية العامة على أي تغيير في نموذج تقديم الخدمات الحالي أو المستقبلي (انظر أيضا A/72/7/Add.47، الفقرة ٣٢). وتعرض اللجنة تعليقاتها وتوصياتها فيما يتعلق بمكتب الدعم المشترك في تقريرها الرئيسي عن التقديرات المتعلقة بالبعثات السياسية الخاصة (A/74/7/Add.1).

٢٥ - وتوصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على مقترحات الأمين العام المتصلة بالاحتياجات التشغيلية، رهنا بتوصياتها الواردة في الفقرات ١٩ إلى ٢٣ أعلاه.

دال - مسائل أخرى

١ - اتفاقات اقتسام التكاليف

٢٦ - لقد أبلغت اللجنة الاستشارية، عند الاستفسار، بأن الاحتياجات المتعلقة بخدمات الأمن تتقاسم تكاليفها كل من بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان ووكالات الأمم المتحدة وصناديقها وبرامجها في المواقع التي تقدم فيها هذه الخدمات، وهي كابول وفيض آباد وغرديز وهرات. وعلاوة على ذلك، فإن المعدات الطبية واللوازم الطبية يتم تقاسم تكاليف اقتنائها، استناداً إلى ماضي استخدام المعدات واللوازم من جانب كل وكالة من الوكالات المشاركة، في حين أن التكاليف المقترحة للخدمات الطبية مدرجة بالكامل في ميزانية بعثة تقديم المساعدة إلى أفغانستان لأنها تتعلق بالخدمات التي يستخدمها أفراد البعثة بصورة مباشرة. وتطلب اللجنة الاستشارية موافقة الجمعية العامة عند نظرها في هذا التقرير بمزيد من المعلومات عن طرائق تقاسم التكاليف، بما في ذلك البيانات السابقة ذات الصلة.

٢ - الامتثال لسياسة الحجز المسبق لتذاكر السفر جواً

٢٧ - فيما يتعلق بالامتثال لسياسة الحجز المسبق لتذاكر السفر جواً، أبلغت اللجنة الاستشارية بأن ٥٧ في المائة فقط من تذاكر السفر جواً قد اشتريت قبل موعد السفر بما لا يقل عن أسبوعين، وذلك حتى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٩. وتناقش اللجنة الامتثال لسياسة الشراء المسبق تحت بند السفر في مهام رسمية بمزيد من التفصيل في تقريرها الأول عن الميزانية البرنامجية المقترحة لعام ٢٠٢٠ (A/74/7)، الفصل الأول، الفقرتان ٩٩ و ١٠٠). وتشير اللجنة الاستشارية إلى أن الجمعية العامة قد أعربت، في عدد من المناسبات، عن قلقها إزاء انخفاض معدل الامتثال للتوجيه الخاص بسياسة الشراء المسبق. وتكرر اللجنة تأكيد ضرورة بذل مزيد من الجهود، لا سيما في المجالات التي يمكن فيها تنظيم السفر بصورة أفضل (انظر أيضاً A/73/779، الفقرة ١٦).

ثالثاً - التوصية

٢٨ - توصي اللجنة الاستشارية، رهنا بالتعليقات والتوصيات الواردة في الفقرات ١٩ إلى ٢٣ أعلاه، وبالتعليقات والتوصيات الواردة في تقريرها الرئيسي عن التقديرات المتعلقة بالبعثات السياسية الخاصة (A/74/7/Add.1)، بالموافقة على اقتراح الأمين العام المتعلق باحتياجات بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان من الموارد لعام ٢٠٢٠.